Архивный № 1009
Опись № 19
Ф-7641

Управління СБУ
по Сумській області

Уголовное

# ДЕЛО № 15439

Бородько

Иван Тарасович

начато 16 января 1994 г.

окончено 25 апреля 1995 г.

на 8 листах

Сумской области
Государственный архив
Фонд № Р-7641
Опись № 19
Архивный № 1009

мократию» архинедемократическими средствами заканчиваются банкротством. Нет сомнения, что провал ожидает и политику «насаждения демократии» такими средствами в Германии.

Советский Союз сыграл решающую роль в разгроме германского фашизма. Ненависть к немецким захватчикам поднимала советских людей на борьбу за разгром разбойничьего германского империализма; но германофобство, как одна из разновидностей реакционного национализма, было чуждо советским патриотам. Большевики проводили и проводят различие между германским народом и гитлеровскими бандитами, хотя и германский народ несёт свою долю ответственности за преступления гитлеровской Германии перед человечеством.

Когда Гитлер заявил, что в его задачи входит уничтожение России, товарищ Сталин высмеял хвастливого главаря немецких бандитов. Товарищ Сталин говорил: «...Невозможно уничтожить Германию, как невозможно уничтожить Россию. Но уничтожить гитлеровское государство — можно и должно».

На заседании Совета Министров иностранных дел в Париже 10 июля 1946 года тов. В. М. Молотов решительно выступил против проектов насильственного расчленения Германии и принудительной её аграризации. Полное военное и экономическое разоружение Германии не означает уничтожения германской промышленности. Тов. Молотов говорил: «Германия уже давно заняла важное место в системе мирового хозяйства. Оставаясь единым государством, Германия и впредь будет важным фактором мировой торговли, что отвечает также интересам других народов. С другой стороны, установка на уничтожение Германии, как государства, или на её аграризацию и на уничтожение её основных промышленных пунктов приведёт к превращению Германии в очаг опасного реваншизма, будет наруку германской реакции и лишит Европу спокойствия и устойчивого мира.

Надо смотреть не назад, а вперёд и нужно заботиться о том, как сделать, чтобы Германия стала демократическим и миролюбивым государством с развитым сельским хозяйством, промышленностью и внешней торговлей, но лишённым возможности вновь возродиться как агрессивная сила. Победа над Германией даёт в наши руки мощные средства для достижения этой цели. Наша обязанность — использовать эти средства в полной мере».

История последних лет убеждает в том, что создавать демократию можно только средствами демократии. Искоренение фашизма в Германии только в том случае приведёт к устранению угрозы новой войны, если это искоренение будет сопровождаться подлинной демократизацией страны. Этим задачам служит оккупация, которая сама по себе не может быть спасением Европы и всего мира. Только сторонники учения о «раскообразном» движении человечества могут отрицать возможность демократического перевоспитания народа,—перевоспитания, в котором важную роль играют передовые, демократические силы. Задача состоит в том, чтобы дать этим силам возможность окрепнуть, развиться. Мы наблюдаем именно такие процессы в советской зоне оккупации, где возникли свободные профсоюзы; где подавляющая часть населения высказалась за национализацию крупной собственности тех промышленников, которые служили фашизму; где проведена земельная реформа и земли крупных землевладельцев разделены между нуждающимися крестьянами; где начинается демократическое движение среди немецкой молодёжи, находящейся под гнетом гитлеризма.

# Германская политика и Испания

**Архивное управление Министерства иностранных дел СССР. Документы министерства иностранных дел Германии.** Выпуск III. Германская политика и Испания (1936—1943 гг.). Госполитиздат. 1946. 184 стр.

Архивное управление Министерства иностранных дел Союза ССР опубликовало III выпуск трофейных документов министерства иностранных дел Германии. Обнародованные документы освещают политику гитлеровской Германии и франкистской Испании в 1936—1943 гг. и, несомненно, способствуют раскрытию истинного характера отношений между фашистской Германией и франкистской Испанией, а также между Испанией, Италией и другими странами.

Первый и основной вопрос, на который прямо и категорически отвечают эти документы, — это вопрос о происхождении франкистского режима.

Из публикуемых документов явствует, что испанцы не имели никакого представления о личности генерала Франко до тех пор, пока он не стал главарём восстания против республиканского правительства. Знал его прежде только германская разведка да подчинённые ему марокканские воинские части и иностранный легион испанской армии[1].

Что же касается происхождения франкистского режима, то, по документам гитлеровского министерства иностранных дел, можно ответить на этот вопрос фактами.

28 ноября 1936 года было подписано итало-испанское соглашение, текст которого опубликован в рецензируемом сборнике на стр. 7—10. Первые же слова преамбулы соглашения устанавливают политическую связь между фашистским правительством Италии и «национальным испанским правительством» Франко на основе солидарности «в общей борьбе против коммунизма» и желания «всеми силами содействовать социальной и политической стабилизации европейских наций»[2]. Шесть статей протокола ставят франкистскую Испанию в положение колониального вассала фашистской Италии. Первая статья делает франкистскую Испанию протекторатом муссолиниевской Италии. «Фашистское правительство, — гласит эта статья,— обеспечит в дальнейшем национальному испанскому правительству свою поддержку и свою помощь для сохранения независимости и целостности Испании, как метрополии, так и колоний, и для восстановления социального и политического порядка внутри страны» (стр. 8. Разрядка моя. — *Е. К.*).

---

[1] См. заявление бывшего генерал-лейтенанта германской армии, начальника «Абвера» III в ОКВ Р. Бамлера правительству Советского Союза о Франко как агенте немецкой разведки («Известия» от 12 июня 1946 года).

[2] «Документы министерства иностранных дел Германии. Выпуск III. Германская политика и Испания», стр. 7. В дальнейшем указаны только страницы рецензируемой книги.

ремени в 3 миллиарда лир. Гитлеровцы, естественно, возразили, что испанское предприятие» не является монополией Муссолини, так как Германия вложила в это дело не меньшую, если не большую сумму» (стр. 15).

В марте 1938 года гитлеровское министерство иностранных дел обратилось в Верховное командование вооружённых сил Германии, к Кейтелю, с вопросом: следует ли ожидать военной интервенции со стороны Франции в Испанию? Кейтель ответил, что хотя разгром испанской республики не в интересах Франции, поскольку он «мог бы ещё больше повредить престижу Франции, значительно упавшему уже за последнее время», и усилить германско-итальянское влияние к югу от Пиренеев, — но Франция недостаточно сильна, чтобы выставить «весьма значительную военную силу», необходимую для противодействия, ввиду участия в гражданской войне в Испании итальянских и германских войск, «за которыми стоят вооружённые силы обеих этих великих военных держав» (стр. 18). Восточная граница Франции была бы в таком случае слишком ослаблена, и «весьма сомнительно, способна ли Франция на такой риск... без активного содействия Англии. А между тем нельзя предполагать, чтобы ей удалось его добиться» (стр. 18—19. Подчёркнуто в немецком оригинале).

Как известно, англо-американо-французская реакция лишала республиканское правительство Испании его законных прав на приобретение оружия заграницей, в то время как мятежники и интервенты пользовались полной свободой в снабжении оружием всех видов. Фактическая поддержка англо-американо-французской реакцией франкистского мятежа и итало-германской интервенции прикрывалась игрой в «невмешательство», которую советская дипломатия разоблачала как постыдный фарс. Иначе, как фарсом, не называет теперь эту политику «невмешательства» ни один историк ни в Англии, ни в Америке. «Хотя мы, — пишет, например, эксперт английского министерства иностранных дел Гуч, — продолжали признавать Республиканское правительство вплоть до его окончательной капитуляции, — мы запретили продажу военного снаряжения обеим сторонам, в противность обычной практике предоставления признанному правительству покупать вооружение, где ему удобно... Республиканское правительство получило лишь небольшую долю иностранной помощи, что и сделало возможной победу мятежников»[1].

Второй год гражданской войны в Испании подходил к концу. Франкистское марионеточное правительство Франко перебралось из Бургоса в Саламанку. Но дальше дело подвигалось туго, и «национальное испанское правительство», как именовал своё правительство Франко, оставалось придатком к интервенционистской орде, свирепствовавшей в Испании.

На этом этапе правительство Франко не смеет и думать о том, чтобы без итало-немецких войск бороться с испанским народом. 27 апреля 1938 года франкистский министр иностранных дел Хордана, по словам гитлеровского посла Шторера, заявил последнему, что Франко рассчитывает «оставить наших (т. е. германских.— *Е. К.*) добровольцев до окончательной уверенности в победе» (стр. 21). 4 мая Шторер телеграфировал, что Франко «просит пока ещё оставить ему немецких добровольцев; следует считаться с дальнейшим упорным сопротивлением

пределами, и пришёл к выводу, что нет оснований доверять в этом отношении немцам: прогрессисты не лучше нацистов, социал-демократы, по его мнению,— сами полуфашисты; опаснее всего для него коммунисты, которые стремятся к тому, чтобы создать демократическую Германию. Пожалуй, всего мягче Ванситтарт относится к социал-демократам, но и им он не может доверить лечение, перевоспитание или переделку немцев.

«В чём же заключается в таком случае спасение?» — спрашивает Ванситтарт. И отвечает на свой вопрос так: «В готовом виде спасения не найдёшь нигде. Демократию придётся насадить и медленно выращивать. Однако она ни разу ещё не прививалась на немецкой почве. Если мы вновь предоставим это дело всецело самим немцам, в таком случае ростки демократии снова будут вырваны всенародно и выброшены в кучу сорной травы, а вокруг костров опять станет плясать бесовская нация. До войны Германия была адом, она стала им по своей доброй воле. Она будет адом и после нынешней войны, если мы, исполненные чувства милосердия, не уничтожим легионы дьяволов, безжалостно разжигающих пламя. Окажемся ли мы, британцы и американцы, достаточно непреклонными, чтобы изгнать их навсегда, или же мы лишь проведём их через какое-нибудь чистилище, как преддверие к освобождению и реакции?»

Мы видели, что в экономическом отношении Германии в планах Ванситтарта предназначается роль англо-американской колонии. В политическом отношении Германия должна быть подчинена англо-американской опеке. Опекуны будут «насаждать демократию». Основная задача такой насаждаемой сверху «демократии» — превратить Германию навсегда в смиренную и покорную опекунам страну.

Ванситтарт не верит в демократические силы освобождённой Германии. Он не хочет проводить классовых различий между юнкерами, промышленниками, рабочим классом, крестьянами. Он боится демократических партий в Германии больше, чем боялся реакционных. Поэтому он на деле поддерживает реакцию. Чтобы сделать оккупацию более надёжной, он требует осуществлять её силами «малых стран», натравливая малые народы на немцев, подобно тому, как оккупацию стран на востоке английские империалисты осуществляют вооружёнными силами своих колоний.

Но что тут нового? Это и есть традиционная колониальная политика английского империализма. Дальше этой колониальной мудрости не идёт мысль английских реакционеров. Превращение Германии в англо-американскую колонию — вот цель и задача ванситтартизма. Но он в этом отношении решительно ничем не отличается от всяких иных разновидностей английской реакции.

Всего больше боится Ванситтарт того, как бы не сорвалась колониальная политика в Германии. С недоверием смотрит он в сторону Советского Союза, который и во время войны проводил отчётливую грань между гитлеровским государством и германским народом. Не подлежит сомнению, что всякую попытку установления подлинной демократии в Германии Ванситтарт воспринимает как прямую угрозу колониальной политике английского империализма. Он высказывается за создание таких блоков государств в Европе, которые объективно были бы направлены против Советского Союза. Он не скрывает своих симпатий к реакционной польской эмиграции в Лондоне.

76 Вх № 1137 7223. 2

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Видом на жительство служить не может

Действительно по «31» декабря 1945 г.

Город Цербст

Фото-карточка

# УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Ворожка Иван Кирилович
(фамилия, имя, отчество)

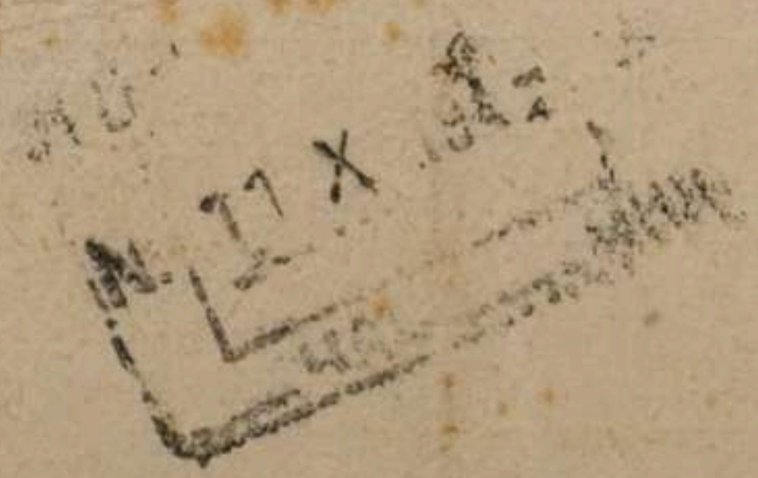
год рождения 1924 место рождения Сумская обл. Штеповский р-н с. Гронь

в том, что он по прибытии из Германии гор Беблингею с 24 августа м-ца по «1» октября м-ца 1945 г. содержался в лагере № 237 проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства Сумская обл. Штеповский р-н с. Гронь
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)



7223.

# Регистрационный лист

**на прошедшего регистрацию в лагере № 237 или СПП №_____**

**(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте** Цербсті

| | |
|---|---|
| 1. Фамилия, имя, отчество | Ворожка Иван Кириллович |
| 2. Год и место рождения 1924 | Сумская обл. Шпеповский р-н с. Гронь |
| 3. Национальность украинец | 4. Образование 1 кл. |
| 5. Специальность | нет |
| 6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части). | Шпеповский р-н с. Гронь |
| 7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ | б/п |
| 8. Почему оказался на территории другого государства | 20. 4. 1943 года по мобилизации |
| 9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что) | нет. |
| 10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес) | нет |
| 11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого). | с 4. 5. 1943 года по 22. 4. 1945 г. Германия г. Деблинген на с/х работ. |
| 12. Какие отобраны документы при регистрации | Немецк. раб. Книжка |
| 13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес) | мать, отец с. Гронь |
| 14. Куда следует на постоянное жительство | Сумская обл. Шпеповский р-н с. Гронь |

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Ворожка

Регистрационный лист заполнил

подпись: Шпеповский

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии Шпеповский

подпись: Шпеповский

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Ворожка

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «3» 10 194 5 г.

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого.

4

# АНКЕТА

**на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через** Цербст. **границу**

| | |
|---|---|
| 1. Фамилия, имя, отчество<br>Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения | Ворожка<br>Иван Кириллович |
| 2. Год, месяц и число рождения | 1924 года. |
| 3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению) | село Грунь Штеповского р-на Сум. Области |
| 4. Последнее местожительство и адрес:<br>а) до начала войны или призыва в армию<br>б) до убытия за границу | село Грунь Штеповского р-на Сум. области |
| 5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени | Украинец |
| 6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена) | б/п |
| 7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобраны оккупантами, где кем) | не состоял. |
| 8. Образование, когда, где учился, что окончил | 1 класс. |
| 9. Профессия, специальность | не имеет. |
| 10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания) | не судим |

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную Армию, начиная с 1939 г.:

| Даты | | Название учреждения, предприятия | Должность, выполняемая работа | Адрес учреждения, предприятия (республ., край, обл., район, село) |
|---|---|---|---|---|
| Поступления | Увольнения | | | |
| 1939 | 1941 | в Колхозе им. Ленина | по разным работам | село Грунь Штеповского р-на Сум обл. |

| | |
|---|---|
| 12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом) | не военнообязан. |
| 13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции | не участвовал. |

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

| Даты | | Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть) | Должность, звание | Местонахождение части |
|---|---|---|---|---|
| Зачисления | Отчисления | | | |
| | | не служил | — | — |

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение: в плену и окружении не был

16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию: Добровольно.

17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов: не задерживался и не допрашивался

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

| Даты | | Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя | Должность, выполняемая работа | Адрес местожительства |
|---|---|---|---|---|
| Поступления | Увольнения | | | |
| 1941 | 1943 | в обществе | по разным работам | село Грунь Шепетовского р-на Сумской обл. |

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно): 21/IV 1943 года насильно мобилизован в германию

20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден: не вызывался и не арестовывался

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

| Даты | | Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя | Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село) | Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам |
|---|---|---|---|---|
| Поступления | Увольнения | | | |
| 1943 | 1945 | У Бауэра | г. Беблинген Германия | разную сельхоз-работу. |

| | |
|---|---|
| 22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание) | не служил. |
| 23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся) | не знаю |
| 24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда) | 20/X 45 г по репатриации в групповом порядке |

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

| Фамилия, имя и отчество | Возраст | Степень родства | Постоянное место жительства и род занятий до войны | Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно |
|---|---|---|---|---|
| Ворошка Кирил Сидор | 63 | отец | село Грунь Штеповского р-на Сум обл в к-зе | село Грунь Штеповского р-на Сум области в колхозе по наряду |
| Ворошка Федорка Иван | 60 | мать | — " — | — " — |
| Ворошка Афанасий Кир | 1927 | брат | — " — | — " — |
| Ворошка Уляна Павлов | 1919 | жена | — " — | — " — |

| | |
|---|---|
| 26. Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются) | Субот Уляна Павловна |
| 27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно | ничего |
| 28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать | никуда |
| 29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№ | не имеется |

ПРИМЕЧАНИЕ. Перечисленные вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Архивное дело № 15439

Пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в фонде секретного дело производства, со снятием с оперативно-справочного учета проходящего лица.

Место для фотокарточки

Пересмотрел оп. уп. 4 отд. мл. л-т Бабченко

Согласен:

Нач. 4 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

Дактилоотписк указательного пальца правой руки

Зам. п/полковник

„25" IV 1955 г.

Подпись опрошенного

Анкета заполнена „16" Января 1947 г. в с. Грунь Штеповского р-на проверочно-фильтрационном пункте Штеповского РО МВД, Сумской области

о/у Штеповского РОМГБ ст. л-т

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

(подпись)

## ЗАКЛЮЧЕНИЕ

„21" I месяца 1947 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что гр. Ворожин проходя фильтрационную комиссию при Штеповском РОМВД сомнений никаких не вызывает со стороны членов комиссии т.к. последний насильственным путем был угнан на каторжные работы в Германию.

(фамилия, инициалы)

РЕШЕНИЕ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ

Нач. Штеповского РО МВД капитан (ЯРЕСЬКО)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

Нач. Штеповского РО МГБ майор (ЕГОРОВ)

Зам. нач. Штеповского РО МВД (КУРОЧЕНКО)

6

Справка

Видана Исполнительным комитетом Грунського Сельского Совета депутатов трудящих. гражд.

Ворошка Иван Кириллович

15/I

1926 года рожд. в том, что он действительно уроженец села Груни колхозник

во время немецкой оккупации работал по разных работах в 1942 году был насильно угнан в Германию.

В настоящее время проживает село Грунь.

Справка выдана в отдел НКГБ.

В чем удостоверяется

Председатель с/совет Кровеу

Секретар

1. Фам. Воронежа
2. Имя Иван
3. Отч. Кириллович
4. Год рожд. 1924 5. Место рожд. Сумск.
обл. Шосткинский р-н с. Уронь

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Шосткинск р-н с. Уронь

7. Проф. (спец.) нет

8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с 7.5. 1943 г. по 22.V. 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:
Германия г. Бибмингем
на с/х работах

(Шишкин)
(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта

Село Уровсті
Город
Область
Республ. Германия

фильтрацию прошел
с 24. 8. 1945 г.
по 2.10. 1945 г.

15439

Дактилоотпечаток указательного пальца правой руки

а) Решение филътрац. комиссии: Направ. по месту жительств. Сумская обл.

б) выбыл 2.10. 1945 г. Сумская обл. Штеповский
направлен (указать точныи адрес, куда
район с. Гронь
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „2." 10. 1945 г. при № 7223.
в 9 НКВД Сумской обл.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки

Архив, 15439

## На сов. граждан

8

1. Фамилия Ворожко

2. Имя Иван 3. Отчество Кириллович

4. Год рождения 1924 5. Место рождения с. Грунь

6. Точное местожительство (адрес) **до оккупации или до призыва** в Красную Армию Сумской об. Шосткинский р-н Груневский с/с д. Грунь

7 Профессия [специальность] колхоз. 8. Национальность украинец

9. Партийность б/п. 10. Гражданство СССР.

11. За границей был с Июнь 1943 г. по 22 Апрель 1945 г.

12. В **каких странах проживал и что делал** Германия - военнопл.

13. [№ фронтового сборно-пересыльного пункта и наименование фронта]

14. Дети до **14 лет**, следующие при родителях [имя и **год рождения**]

Правильность записанных на меня сведений Ворожко Иван Кириллович подтверждаю Ворожко
подпись

писарь 18-й роты

подпись сотрудника, заполнявшего карточку

а) Решение фильтрационной комиссии

б) Выбыл „2 Октября 1945 г На родину сумская обл.
указать точный адрес, куда выбыл

Ичнянский р-н Грунский с/с. дер. Грунь
на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „ “ 194 г. №

точное название органа НКВД—НКГБ

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано 8 аркушів

Вісім

03 09 2026

Посада

Підпис

ОБЛОЖКИ ДЛЯ ДЕЛОВЫХ БУМАГ «ДЕЛО»

ТУ 81-01-290-77 АРТ Ic17447

Тип. Наримановского района
Упрполиграфиздата Астраханского облисполкома